

## Rosetta Stone Ltd.

### 商標および専有コンテンツ使用ガイドライン

(旧：ロゼッタストーン商標使用ガイドライン)

本ガイドラインは、Rosetta Stone Ltd.（「ロゼッタストーン」）のライセンシー、認定販売店、納入業者、および販売促進、宣伝広告、取扱説明または参照資料において、またはウェブサイト、製品、ラベルまたはパッケージに、ロゼッタストーンの商標、サービスマークまたは画像、著作物またはその他の専有コンテンツ（「専有コンテンツ」）を使用することを許諾されたその他の方に適用されるものです。ロゼッタストーンの専有コンテンツとは、ロゼッタストーンが個人または団体に提供または利用可能にするすべてのコンテンツをいいます。専有コンテンツには、ロゴ、グラフィック・シンボル、クリエイティブ・コピー、ビデオ、ファイル、フォントおよびオーディオ・ファイル（さまざまな種類の記録媒体で、また受領者の請求にしたがってロゼッタストーンが併せて提供する仕様書はコンテンツの一部となります）を含みますが、これらに限定するものではありません。

ロゼッタストーンから書面をもって明示的に別途許可された場合を除き、すべての専有コンテンツは、ロゼッタストーン商標および専有コンテンツ使用許諾契約書（「TLA」）にしたがって提供されます。当該専有コンテンツへのアクセスおよび使用は、ロゼッタストーン TLA の条件にしたがいます。ロゼッタストーンの書面による事前承認を得ないで専有コンテンツを商用目的で使用した場合、連邦および州法令違反となる、商標権または著作権侵害もしくは不正競争となり得ます。明示的に許可されない限り、専有コンテンツの使用は厳に禁止されます。

#### なぜ本ガイドラインが必要なのか？

数々の賞を受賞した Rosetta Stone® 語学学習ソフトウェアは、現在の市場で最も魅力ある語学学習体験を提供しています。当社製品は当社商標により世界中で広く認知されており、消費者は、高品質のロゼッタストーン製品およびサービスを購入していることを認識することとなります。ロゼッタストーンは、その製品およびサービスの出所の同一性を確立するための適切な商標の継続的な使用およびその知的財産権の執行を通じ、価値ある権利を獲得しています。ロゼッタストーンの商標またはその他のロゼッタストーンの専有コンテンツが不適切に使用された場合、その価値は希釈化し、一般名称化し、または自他識別性を喪失してしまいます。ガイドラインにしたがった当社商標および専有コンテンツの正規ライセンシーによる適切な使用は、ロゼッタストーンの知的財産権およびロゼッタストーン・ブランド価値の保護および維持に役立ちます。

本ガイドラインに従っていただくことは、結果的に、当社の貴重な知的財産権の保護、ならびに当社のコーポレート・アイデンティティおよびブランド・アイデンティティの強化促進につながります。お客様は、ロゼッタストーンの専有コンテンツの全部または一部を使用することにより、ロゼッタストーンが専有コンテンツの単独の権利者であることを承認し、専有コンテンツにかかるロゼッタストーンの権利について、ロゼッタストーンによる当該知的財産権の、世界各国での、単独もしくはその他の文字または図との組合せによる使用、登録または登録申請に対する異議申立てを含む、いかなる妨害・干渉行為を行わないこと、および専有コンテンツを毀損し、不正使用またはその評判を落としないことを約します。ロゼッタストーンの専有コンテンツを使用することで生じるその顧客吸引力は、専ら、ロゼッタストーンの利益のためにのみ生じ、ロゼッタストーンにのみ帰属します。本ガイドラインにより明示的に許可されるか、またはロゼッタストーンとの書面による契約により明示的に許諾された内容の制限条件付き使用権を除き、黙示その他態様のいかににかかわらず、それ以外のいかなる権利も許諾されるものではありません。お客様は、専有コンテンツの使用停止または除去を求める書面による要請をロゼッタストーンから受けた場合速やかに、一般頒布用資料から当該専有コンテンツを除去すべく、商業的に観て合理的な範囲のすべての努力を講じるものとします。本ガイドラインについて質問ある場合、貴社のロゼッタストーン担当者に直接お問い合わせいただくか、またはEメールでロゼッタストーンの法務部まで ([legal@rosettastone.com](mailto:legal@rosettastone.com)) お問い合わせください。

## ロゼッタストーンの専有コンテンツの無許諾使用

**1. 会社名、商品名またはサービス名：** お客様は、本ガイドラインにおいて明示的に許可されている場合を除き、ロゼッタストーン保有にかかる図形記号、ロゴ、アイコンまたはそれらの改変物を含む、「Rosetta Stone」またはその他のロゼッタストーン商標の全部または一部を、会社名、商号、商品名、サービス名またはドメイン名またはその一部として使用または登録いただけません。

**2. ロゼッタストーンのロゴおよびロゼッタストーン保有にかかる図形記号：** お客様は、ロゼッタストーン・トレードマーク・ライセンス標準契約書またはロゼッタストーンにより署名された、それに代わる合意書面に規定された商標使用許諾条件にしたがうなど、書面による明示的な使用許諾による場合を除き、ロゼッタストーンのロゴ、アイコン、もしくはその他のロゼッタストーン保有にかかる図形記号、ロゴまたはアイコンを、ウェブサイト、商品、パッケージ、マニュアル、販売促進／広告資料中でまたはそれらに関連し、もしくはその他のいかなる目的のためにも使用いただけません。

**3. 変形、模倣または短縮：** お客様は、案件ごとに書面によるロゼッタストーンの明示の許諾がない限り、いかなる目的でも専有コンテンツの変形を行うことはできません。この禁止事項には、色およびフォントの変更、その他の文字または図形記号との専有コンテンツの結合、配置の変更、他言語への翻訳、リンクまたはコード・データの変更、もしくは新たなコンテンツを作成するためのアートワークの抽出などを含むすべての変更が含まれます。第三者は、いかなる目的のためにも、専有コンテンツの変形、当て字、外国同義語、模倣または短縮されたものを使用する権限はありません。

**4. ロゼッタストーンのトレードドレス：** お客様は、インスタ・デジタルサイネージ、店舗内装、展示会会場デザイン、セールス・スリック、パンフレットまたはパッケージなどを含む、ロゼッタストーンの特徴的なパッケージ、ルック・アンド・フィール、ウェブサイト・デザイン、ロゴ、タイプフェイス、ソフトウェア・インターフェイス、音、またはその他の販売促進素材を模倣することはできません。

**5. ペイド・サーチ、キーワード・ビディングおよびアド・コピー、ドメインネーム：** 本ガイドラインは、お客様またはお客様を通して誰に対しても、専有コンテンツ、もしくはロゼッタストーンの商標、サービスマークまたは商号、それらの略称、またはそれらと紛らわしい言葉またはフレーズを、(i) ペイド・サーチ・キーワードとして、(ii) 広告本文／検索結果表示内で、(iii) 表示 URL として、または (iv) リンク先 URL として入札または使用するために、ロゼッタストーンの専有コンテンツの使用を許可するものではありません。分かりやすくするために、お客様は、すべての検索エンジンで、「Rosetta」「Rosetta Stone」「rosettastone」「rosettastone.com」「rosettaspainish」「rosettalanguage」「Dynamic Immersion」および／または、これらとまたはその他のロゼッタストーンの商標、サービスマークまたは商号などと紛らわしい用語に入札することはできません。お客様は、本ガイドラインに違反して上述ロゼッタストーン商標用語の部分一致検索によりお客様の広告が検索結果に表示されることのないよう、お客様のペイド・サーチ・キャンペーンで当該ロゼッタストーン商標用語のすべてを除外キーワードに設定してください。

**6. 侮蔑的使用態様：** お客様は、ロゼッタストーンの専有コンテンツを侮蔑的な態様で使用することはできません。

**7. 推奨または後援：** お客様は、案件ごとに書面によるロゼッタストーンの明示の許諾がない限りおよび当該許諾の限度を超えて、ロゼッタストーン保有にかかる図形記号／ロゴまたはアイコンなどを含むロゼッタストーンの専有コンテンツを、第三者の商品またはサービスにかかるロゼッタストーンの提携、もしくは推奨、資金提供または支援をほめかすような態様で使用することはできません。

**8. 商品化品：** ロゼッタストーンによる明示的な書面契約による場合を除き、お客様は、図形記号、ロゴまたはアイコンなどのロゼッタストーンの専有コンテンツを使用した、T シャツおよびマグカップなどの商品化品を製造、販

売または販促用に無償提供することはできません。

**9. スローガンおよびタグライン：** お客様は、「The Fastest Way to Learn a Language. Guaranteed.®」などのロゼッタストーンのスローガンまたはタグラインを使用または模倣することはできません。

**10. 名刺：** お客様は、お客様の名刺にロゼッタストーンの商標を使用できません。

#### **ロゼッタストーンの専有コンテンツ適正使用のための規則**

1. 本ガイドラインに規定する制限条件にしたがって、通常、専らロゼッタストーン・ブランドおよびロゼッタストーン商品ラインの販売促進を目的に、お客様の広告および販売促進資料において専有コンテンツを使用いただけます。

2. ロゼッタストーンの特有コンテンツを使用いただく場合、ロゼッタストーンがロゼッタストーン商品またはサービスを提供する出所であること、およびお客様はロゼッタストーンから独立した事業者であることを明示いただきます。

3. お客様がロゼッタストーン正規販売店の場合、ロゼッタストーンとの規約中の制限事項についても従っていただきます。

4. お客様が法人向けロゼッタストーン商品の現に有効なライセンスである場合、専有コンテンツを使用するお客様の権限は、社内教育および社内使用者の参加を目的に、専らお客様の「正規エンドユーザー」（ロゼッタストーンエンタープライズライセンス契約書に定義する）に対する、お客様の組織内での内部使用（例えば、お客様の社内イントラネット上での使用）に限定されます。法人ライセンスは、自らまたは第三者をして、ロゼッタストーンの法人向けライセンスを業として一般顧客に販売することを許諾されるものではありません。

5. ロゼッタストーンは、本ガイドラインに規定するものとは異なるテンプレートまたは書式用紙をお客様に提供またはお客様と共同して作成することができます。ロゼッタストーンは、いつ、誰と行うか決定する権利を留保するものとし、いかなる場合においても、理由の如何にかかわらず特定のテンプレートをいつでも修正または削除するよう請求する権利を保持します。お客様は、ロゼッタストーンから通知を受領した場合可及的速やかに、当該テンプレートまたはその他の資料を修正および/または削除することに同意します。

6. お客様は、ロゼッタストーンから提供されるアートワークを使用し、ロゼッタストーンのブランド・スタイル・ガイドに規定する、ロゼッタストーンの特有コンテンツ使用にあたってのグラフィック規格にしたがっていただきます。

#### **商標表示および権利者表示**

##### **商標記号**

ロゼッタストーンの商標を参照使用する場合、適切な商標表示を行なってください。登録商標および登録サービスマークには「®」記号を付記ください。未登録商標については「™」記号を、未登録サービスマークについては「SM」記号を付記ください。

適切な商標記号（TM、SM、®）については、広告、パンフレットまたはその他の資料の本文中で初めて表示されるロゼッタストーンの商標に付記ください。一般的に、商標記号は商標の右肩に表示されます（商標記号が右下に表示される、ブルー・ストーン図形商標を除く）。

ロゼッタストーンの最も頻りに参照される商標のうち下記のもの適切な記号表示位置は、現時点で、次のとおりとなります。

Adaptive Recall®  
Audio Companion®  
Dynamic Immersion®  
Rosetta Stone®  
The Fastest Way to Learn a Language. Guaranteed.®  
Rosetta Stone TOTALe™

可能な限り、お客様は、お客様が作成される文書・資料または商品に関する連絡・通知のクレジット表記欄内で、専有コンテンツにかかるロゼッタストーンの権利表示を行うものとします。権利表示内容は、下記見本に表示されるとおり記載してください。

ロゼッタストーンは、米国および/またはその他の国における米国 *Rosetta Stone Ltd.*の商標または登録商標です。

### 適切な使用態様—形容詞としての使用

商標は形容詞であり、修飾される普通名詞について使用されなければなりません。具体的には、単語「ソフトウェア」またはその類似用語（すなわち「言語学習ソフトウェア」）は、少なくとも最初に表示されるか、または最も目立つ場所に表示されている、参照使用される商標「Rosetta Stone」の直後に続かなければなりません。当該商標により修飾される一般名詞（すなわち「ソフトウェア」）を、一の独立した節、段落または項もしくは本文一頁内で初めて表示した場合、それ以降、合理的な頻度で再度表示しなければなりません。ロゼッタストーンの商標は形容詞であるため、名詞または動詞として使用することはできません。

### その他情報

本ガイドラインについてご質問がございましたら、ロゼッタストーンの法務部まで ([legal@rosettastone.com](mailto:legal@rosettastone.com)) ご連絡ください。

本ガイドラインは、適切使用に関する確定的かつすべてを網羅した完全な表明を意図するものではありません。ロゼッタストーンは、本ガイドラインで明示的に禁止されていないロゼッタストーンの専有コンテンツの使用についても、状況によりロゼッタストーンが違法とみなす場合、当該使用に対して異議を申し立てる権利を留保します。ロゼッタストーンは、ロゼッタストーンのウェブサイトに掲示することにより、なんらの通知を要することなく、本ガイドラインを随時改定する権利を留保します。

本文書は、ロゼッタストーンの商標またはその他の専有コンテンツの使用にかかる許諾書面を構成するものではありません。ロゼッタストーン商標および専有コンテンツ使用許諾契約書またはロゼッタストーンの専有コンテンツにかかる使用許諾を明示的に扱うその他の契約書で、ロゼッタストーンの正当な権限を有する代表者により署名されたものによる場合を除き、いかなるロゼッタストーンの従業員も、ロゼッタストーンの専有コンテンツの使用について法的助言・指示を提供する権限を与えられておらず、またロゼッタストーンの専有コンテンツの使用を許可する権限もありません。ロゼッタストーンの従業員または代理人による、すべての約束、契約、助言・指示またはその他の表明（本ガイドラインに記述される、正式な使用許諾による場合を除く）は無効であり、依拠いただけません。ロゼッタストーンの専有コンテンツ、もしくは第三者の商標または知的財産の使用に関連する法令についてご質問ある場合、専門の弁護士にご相談ください。

2010年8月25日 改定